

امور اداره و تحریریدہ متعلق خصوصات
ایچون سیندہ ساوالدہ ۵۲ نومرویدہ
مراجعت اولنور

صاحب امتیاز و مدیری
شمان توفیق

~~~~~

مسکمزہ موافق اهدا اولان آثار مع الافتخار قبول  
و درج اولنور • نشر ایلمیان اوراق اعاده اولنور

در سعادته محل توزیعی باب عالی جاده سندہ  
۳۲ نومرو لی رؤف بک کتبخانہ سیدر



بر سند لکی سلائیک ایچون ۵۰ غروش

الئی آیلغی • • • ۲۵ •

بر سند لکی سائر محالار • ۶۲ پیچی •

الئی آیلغی • • • ۳۲ •

-----

مجیدیدہ اون طقوز غروش حسابیلہ  
بر سند لکی سلائیک ایچون ۱ غروشدر

• سائر محالار • ۱۰ •

بزم شهود او اشد در . عرض الملكده اولد بزم شو  
محبت وجدانیه می ردا نله ، زبر ابر جواب رده نله  
حیاتك انطفاذیر اولسنه کافیدر . ارقی لطف .  
مرحمت ...

« عرض ایلدم اسرار دلی حضرت باره »  
« امید ایدرم حس حاووم اوله مقبول »  
احدرام

من

« علل ساریه نك وسائط ساریتری »

و

تخته کهلری - سیوری - سینکار

معلومات بشریه نك بوسول بایرام عصر ظرافته  
اكتساب ابتدیی درجه ترقینك اسبابی آراشدیر -  
بلورسه اك اول كوزه چارمان شی باستور کی .  
قوح کی اعظم علانك نشریاتكاری باقیر یولوروی .  
مبقرو یولوروی یعنی بالخاصه ذوی الحیاته عارض  
اولان طفیلی بوجكرك ، « مقروب » زك ، « باسبل »  
لك ، « مقبرو كوكوس » زك كشف وتعیین ماهیتتری  
وبر ذائقه نك تأثیرات مضربه سی ازاله ایتك جهتتری  
اولدینی قابل انكار دكلدر .

بلا استننا بالجله اجسام حیاتیه نك اك برنجی  
مدار اشغالاری محافظه صحت وحیات مسئله سی  
اولدینی دوشوبله جك اولورسه « مقروب » دیه  
بوكون كویلمزیه ، اك عادی ، معلوماتی اك ناقص  
آدم لرزه قدرطاش اولان بو نامشاهی كوچك »  
له عطف ایدله كان اهمیت استكثار ایدلمز .

علل ساریه نك « ساری » اولمری کیفتی  
اسكیدن بری معلوم ایدی ، مثلا ورمك سرائتی  
كشی - كه دو قنور قوخه عطف ایدیلور - ابن سینا  
ایله حاجی عباس وسبك آرانده مصرحاً موجوددر  
مع مافسبب سرائتك كشف واعلامی عصر حاضر  
مكنسبات علمیه سندیر .

علل ساریه نك بر ط . اقلری واردركه یالكر  
تنفس وتاس ایله منتشر اولمز ، قاه قاریشی لازمدیر .  
مسئله بویه اولدینی حالده بعضاً اورتمده قاه  
قاریشدر برحق برواسطه مشهود اولدن خسته اك  
سرایت وانتشاری كوریلور . بویه اوزون  
اوزادی به تعبیر ابر اجر اسندن ، تدقیقات عمیقده  
بوللدقدن صكره مودی بوجكرك واسطه سرائت  
اوله رق قبولی ایجاب ایشدیر .

حیوانات مودی آره سنده ازیاده نشر امراضه  
واسطه اولانر سیوری سینكارله تخته کهلر ایدر .  
یکنلرده باندده تیویه طویلوب اوده ساده  
وفات ایدن بر واپور طاشه نك اوده ساده  
اون بك کشتك تیویه فو اقلسنه سبب ویردی

قونشدیلر یالكر شدت حرارتیه  
دوكون قراری ایله اولدی حجت سودا .  
ن . وجدی

یونان نشاند عاشقانه سندن :

ملكم ! اوج سندن بریدركه محبت روح پر -  
وركده اسرار اوقات الملكیم . نامه حسن و ملاحك ،  
ایکی مهر خیره بخش مذهب سنده اولان سودا نرا  
چشمه نك قلب پرستشكارد ، التیاهی مشكل بر جرحه  
آجش و بونك اضطرابات طافت فرسا وه و شرابی  
روحی تهرت وتصویر خار خنده مرارت انكیز  
الملكده دوام ایدكشدیر ...

دلدار اطاسف پروم ! چهره صباحت  
بنا عكردن اقتباس فیوضات عشق ایتك اوزره  
كوكده حاصل اولان آرزویه غلبه ایتك محالدر .  
مثال انجم سپر آرا پارل پارل پارلایان وقلوب  
عاشقینی زخمدار الملكده سهام زهره شكافه قات قات  
تقوی عیان اولان ایکی چشم دلدوز قلمه شرر  
عشق سامان سوز القا ایلدی . بوكی برخلاطه  
عرقه نك اجش اولدینی جرحه تی تماوی قالمی  
اولور ؟

مرحمتیز كول ! یاورسك كه جای کیردروم  
اولار سودای مقدس هیه برشیه قابل توفیق و قیاس  
دكلدر . بویه ایکن نه ازاله غوم قلبیه عدم  
الزامك نعدن نشأت ایدیلور ؟

حق محبت پرورانه مده بودرجه ضللكارانه  
مامله مده بولمكزه عجا سب نهدر ؟  
بعض کیمیدر ملكانه كوزره ملك بولر دل  
آشولك قلی حجر آسایغیر تحس اولق امكلك  
خارجنده در ادعای واهیسنده یا بر جای ثبات  
اولورلر . نه باطل اعتقاد ! نه غریب فكر ...  
دل توازم ! اكر بركون اولدینی ترك ایدله جك  
اولورسه لك بیل كه همای عرم قضای نامشاید  
كراه اولوب کیدجكدر . زبر سنسز یشاقق  
محالدر . اكر وجود لطافت نمودك بر آن قارشومدن  
نهان اوله حق اولسه دفعه كوزلر نه برغشاء و ظلت  
طاری اوله جفنده اطمینانك برکال اولسون :

« اقتباس نور ایلر كوزلر نین كوزلرم »  
غدا ی عر انسان ، سبب حیات این و آن اولان  
هوای نسیمی به ابراز میل ورغبت ایدیشم محضا  
سندكه خدمت كدارك و نعمت اورك اولدینی  
ایچوندر . بن تکرار ایدرم كه نجه سنسز یشاقق  
محالدر . عذرعه متع الانقسام اولان شور شد  
عشق و محبت سندن بر زمان دور اولمقلمه اراشه  
روی رضا ومواقف ایدم .

ای نهار عرمك خورشید درخشانك اینسانكه  
بوشاق پرستكارك یالكر سنك ایچون قدم نهاده

ظهورك چونكه رحمتدیر سون بالمره شاهان  
قبوكده قول اولان عزمده چكیز هیه غم فردا  
شفا عكافی بر شمعور ذبشك حضا  
عصاة ایتك مغفور اولورلر شمه سز زبرا  
عیرد انك مولای سنك یار رسول الله

عجیب کیچ . لافك كه فقطك كهوز عرفان  
احادیث نكات امیرك الله حجت و برهان  
جناب اقدس كرائس و چانه رحمت رحان  
ره بیل امانه كوكك كرمه مردم وهران  
دلیل اعظم وانوای سنك یار رسول الله

ای شاه رسول فرماز وای كنور دشت  
طوركن سن کی كان شفاعت منع شفقت  
بواكاه كنك الله انجز غیره هیه منت  
قویك حسی ایك عالمده سرور اولورالبت  
اك چون حای اجاسی سنك یار رسول الله

معاشقه دهقانی

كوتش محتاب مغربده موجه خیر ضیا  
اولوب ، كورغشیدی منت استارنده  
اتلدی عقی خفایه ! قراردی روی فضا ...  
چویان باقاردی سناو كه غربانه ،  
نحسانتی كویا ایدردی استكانه ،  
قیلاردی هر طرفه والهاه عطف نكه ،  
جبل برینی بگردی رهكذارنده ،  
براق واسعك اتنده ، بی شکیانه ،  
چویان باقاردی بگری عجب اوماهوشی ،  
غروب ایله طوغعجتدی ایدیشك كوتشی .

آوتور باره عصمت كوردی خنده كنان ،  
دم مذر مالم اوجوردی بوی خبر ،  
جبین صافه پارلاتدی زهره ده لزان ،  
قرله طوغشیدی مشجره كنارنده :  
اناجرك آرمسندن كوردی دورادور ،  
كفنه عجزانه ، غزال وش مفتور  
جلی بریسی ، آو آوی حسنه ایدنی نظر ..  
چویانده شقوت حس روی تابدارنده  
كورنجه ، منبسط اولدی نراحت سودا ،  
اولوب توحی زائل ، ادای عفته



و بولند. نه مخصراً تحت کله، لبله سربايت اتدبکی قطعاً تحقّق ايتشدركه بوندن مودی بوجكارك نه قدر مختار مل اولدقلى تعين ايدر.

تحت کله لبله نه صورتده علل ساريدنك سربايت وانشارشيه واسطه اولدقلى يك قولاى آكلاشيلور: سارى برخشدنكه دوچار اولش بريسك قابله تغدى انش اولان بوجك براق ساعت ويا برکجه سكره صحتي برنده اولان بر دگر شخصه مسلط اولور، قاننى انك اوزره خرطومنى صوقدبني زمان يا خرطومده قلمش اولان اسكى قان وجوده داخل اولور ويا خود آجى حى ايدرك بوجى ازن شخص كندى كنديه اوقاى وجودينه ادخال ايدر. حالبوكه تجارب دقيقه ايله ثابت اولديغه كوره بر مرض سارى طوتلان آدمك قاننى انش اولان و اوقاى وجودنده محافظه ايدن تحت کله سنده جمده حال اوعلت ساريدنك ميقر و بلرى بولند جفتدن خته لك طبيعيله بر شخصدن ديكر نه انتقال انش اولور.

تحت کله لبله لى بالخاصه ميقر و بلرى نقل ايدر. سيورى سينكارك بولايده ي درجه اهميتى ايسه «ره ووديرين» نام بجموعه صحيده مشاهير ارباب تدقيقدن موسيو «والن» كه امضامى آلتدبى مفصل بر مقاله ايله ميدن وضوح چيقاريلور. موسيو والنك بر مقاله سنده سيورى سينكارك بالخاصه «جاي مرزغى» استيله طبعه مشهور اولان فا صقه ميقر و بلرى نقل اولدقلى بيان ايديلوركه بومودى بوجكارك طرز حيايه واقف اولانلرجه همان تصديق ايديله بيله جك برشدر.

فى الحقيقه اخندنده آكلاشيله جنى وجهله بونوع حالك عل ظهورى اولان بطاقللرده يك چوق سيورى سينك بولندينى حالده يوكسك وهوامى سالم اولان برلرده همان هيچ بو قدر. بكن سته فرانسز عسكرىك ماد اغقارده بولندينى زمانلرده عسكر آرمه سنده كوريلن جاي مرزغى تلفاتى اورالده سيورى سينكارك بر صورت فوقالده سنده بذولتيه توافق ايتشدركه بوندن بشقه جاي مرزغىك اذ زياده شدتله حكم سوردبكي موسم سيورى سينكارلده اك چوق بولندينى زمانلرد.

مع مايفه سيورى سينك حد ذاتده جالب مرض دكادر. بولنك تهلكه لى اولمى مخصراً جاي مرزغى ميقر و بلرى حامل اولدينى زمانه مختصدر. بوميقرو بلر - طبي تحت کله لبله اولدينى كى - حيوانك صوقيله قانه سربايت ايدر. جلدلرى نارين اولانلر جاي مرزغى به استعدادلرى زياده بولندينى حالده جلدلرى ممرت اولانلرک ويا خاصه بوجهده بزه نسبتله يوك بر تفاوت كوستمكه اولان زنجيرك

بوخسته لبله طوتلا قد اولمى موسيو «والن» كه نظريه سنى مؤيد احوالدينده اولاييلر.

سيورى سينكارك جاي مرزغى تشرالمرى يالكر وجودلرى داخنده بوانوب قانه قارشان ميقر و بلره مخصر دكادر. اصل اك بولك منبع سربايت «ولرد»: بر سيورى سينك تلف اولوبده صوبه دوشديكى زمان ميقر و بلر - كه شكسته نسبتله خايط (فلر) آرمه اولور - سكل وجودنى ترك ايله سربايتنده قالور. بوميايله جك ويا ده سورتله اولور سده اولسون بدنه ادخال اولدجى اولور سده جاي مرزغى علائى باشلار. بوجهتك ايضاح سيورى سينك صورت حيتى تعريف ديك ايسده هر حالده برايكى - سور سولك قائمده خالى كوردلدى. معلومدركه ... دكل ايسه اولميدر كه سيورى سينك ار ككى قان امز: انسانلرى، حيوانلرى از عاج ايدن يالكر ديشيدن. ديشى زوى درجه سنده قان امكدن سكه سبر وراكه صوبه قريب بر بر آزار اوراده جفتلشدن سكره [بومدت تقريباً آلى كون دوام ايدر] بولك بوزينه قوتورنى غورظلار: متعاقباً تلف اولور. آكز تله جورظلارى كندى جسدله براى صولك قوتورنه زول ايدر. آكر كندى وجودنده قيل وارايسه در عقب صوبه انتشار ايدر. جورظله انقباض ايدرك قوردر ظهور ايله استخاله باشلار [شايدن ديدركه قوردر ك ايلك غداى صو

ايجنده يومشاهش، تفخيش ايش اولان والديرك جسدلر ...] دو قور «لوس» سيورى سينكارك يوزده اون بش قدرى قيليله ملو اولدغى اخيراً اثبات ايش اولدينى كى. سيورى سينك حقدبى تافيتيله شهرت المش اولان موسيو «دسون» ده بو قيللرك سيورى سينك تلبيله صوبه انتشار ايدركن سكره ياقوردك وجودينه داخل اولدقلى يكدن تكثير ايدنكارنى ويا خود صوده قاهر ق او صوى بر مبع حا حاله كيتردكارنى كوستر شدرك.

### عشبرى ساعت

### محيط دائره تقسيماتى

طول، سطح و حجم متايلرى اولق اوزره «متو» يعنى اصول اعشارى استعمال ويا خصوص وزن مقامده بيه بو اصول قوللانى نه قدر قائمده ي موجب اولدينى، حسابانده درجه سهولت حصوله كيتردبكي بوكون بلااستها هر كلك تحت تصديق واعترافده در. اصول اعشارىك همان بالجله ممالكده مجورى ملوتيله رق مقياس رسمى اتخاذا ايدلش اولمى ده درجه نفعته بر ميزان اوله بيلور. اصول مذكوره تك اخيراً ممالك عثمانيده مجورى طر تلى حقدنه تدابير لازمه اتخاذا و اجرا ايدلش اولدينى كى بو كى شيلرده اعتبارلرى يك كوج

ترك ايدن انكارلورده، متو اصولك معبود يارده به نه درجه شايد ترجيح اولدينى آكلا بوقى بيلورده «ايوربول» ايديسى متروى بولنك نتيج نافعه طبيعيلى اولان مترو مربى، مترو، كمى، كيلوغرام واضع افواج انك استعمالده بلاستى توصيف سنده بولمى، ترونك ديانك اقسام مدينيه بجه همان تماماً قول ايدلمسى موجب اولشدرك.

مترونك اساسى اولان اصول اعشارى يعنى بر جزئك كه نظراً اون، يوز، يوز، يك ... صفرايه واحدن مركب بر مل قدر كوچك اولمى كيمي غلبات حيايدى نه درجه تسويل ايدبكي دوشونيله جك اولور سده اول مذكور ك «مقياس» ديه نه وارسه جله سته تطبيق الاول خاربه كان شيلردن برى اولدينى دركاردر. مقياس اولدقلى اذ زياده استعمال ايدلان شيلر ايسه اصول اعشارى به تطبيق ايدلنلردن بشقه زمان وقوسلر مقياساتى اولدينى معلومدر.

زمان مقياسى اولدقلى اوتدبى هر ملتده ساعت استعمال اولنه كاشدر. ساعت بر كونك يكرى درنده برى اوليى نظر ملاسه دن وزاق بولند برلى جق اولور - نيمون يكرى درنده برى اعتبار او اولنده ملا اولده ويا خود بگره يدرى عد ايدلدى كى و ايديله مچكى دوشونيك طبيعير. فى الحقيقه بر كونك يكرى درده و حتى اولايكى به وبعده اون ايكى به تقسيم ايدلنده مضرتدن بشقه بر عذات متصور اولدغندن قطع نظر ساتك آلتش دقيقه و دقيقه ك آلتش ناييه تقنينده بر قائمده ملحوظ اولمى.

صفرايه ثابتلن ان عددلرده غلبات حيايه ثابت سبيل اولدبندن كوفى اون ساعت وساعتى بوز دقيقه دقيقه ي بوز ناييه تقسيم انك، يعنى زمان مقياسى اعشاريلشدرم نيمون قابل اولسون.

ذاتاً كونك اليوم جارى اولدينى وجهله اك اولايكى به تقسيم ايله هيارم كوفى - كيجه ايله كوندز ديه مير - اون ايكى پارچه به آيرمق قدر اساس برشى تصور اولنده مير. بوسورت تقسيمده اساس عد ايديله جك شى كيجه ايله كوندزك آرمى ايسه خط استوا اوزرندى ممالكدن بشقه هيچ برورده توفيق ايديله مير، ممالك سارده سنده يالكر ايكى كون طوغرى اوله باوركه «اعتدال نقطه لى» ديدنك ۹ مارت ايله ۱۱ اياول تاريخلرده در. حق بو جم تلى دوشونلر بعض رسدخانلرده كون يكرى درت ساعتده تقسيم ايدلنده و قودات رسديه بصورتله بوردلنده در.

ساعتلر ك آلتش دقيقه و دقيقه لرك آلتش ناييه تقسيم ايله حساباتى تهيب ايتكده بشقه بر شيه ياورمى.